

# La Voz de Aragón

DIARIO GRÁFICO, INDEPENDIENTE

Redacción . . .  
Administración **Costa, 2**  
Talleres . . . .  
**APARTADO CORREOS 140**  
**TELÉFONOS .**  
Redacción . . . . . 1004  
Conferencias . . . . . 1707  
Administración . . . 2422

Año VI

Zaragoza - Sábado, 27 de septiembre de 1930

Núm. 1.559

## ANIE EL PRESUPUESTO

### La reorganización de los servicios municipales

Seguramente, el actual Ayuntamiento va a ser uno de los que mejor preparados han llegado, de algunos años acá, a la discusión y aprobación del presupuesto, que, como hemos dicho repetidas veces, es la obra fundamental de la ciudad.

Las diferentes comisiones sabemos que se han ocupado de la modificación de algunas interesantes partidas del mismo, entrando en esta labor el concienzudo y detenido estudio de lo que debe alterarse en más o en menos, de lo que debe sustituirse, de lo que precisa desaparecer.

También sabemos que su propósito es igualmente hacer una verdadera reorganización de servicios, adaptándolos, en sus diferentes aspectos, a las necesidades de la población y a la mejor forma de practicarlas.

Esta aspiración, mejor dicho, esta necesidad, viene rodando años y años, y nunca se ha hecho en ella nada práctico, ni útil, ni conveniente.

¿Ocurrirá ahora lo propio? ¿Se quedará este importantísimo asunto relegado, como siempre, al enunciado?

Sería una verdadera lástima, y por ello insistimos en el tema.

La reorganización de los servicios municipales, en su más amplia significación, se está reclamando hace mucho tiempo, y ha llegado a imponerse. Ella daría la máxima eficacia a la buena labor que los empleados realizan y permitiría ofrecer a Zaragoza todo aquello a que tiene derecho como ciudad populosa y progresiva.

Desde luego, hay que eliminar esa tacañería con que se practican algunos servicios, poniéndolos a tono con la importancia y necesidades de la urbe; hay que implantar alguno o algunos nuevos, que ya no lo son para otras poblaciones de menor categoría que la nuestra, y hay que dar a los cuadros de personal una distribución que responda mejor a la labor que practican, comenzando por proveer el sinnúmero de vacantes que hace meses y meses existen.

Si hace falta todo ese personal, o parte de él, al reorganizar los servi-

cios háganse nuevas plantillas, créense las plazas que precisen, y a proveerlas en propiedad.

Y hasta podría formarse un reducido cuadro de temporeros, para utilizarlo en aquellas necesidades que surgen inesperadamente, y que no pueden eludirse.

Pero de esto a la cronicidad de los temporeros, y en gran número, como ha ocurrido casi siempre, hay un abismo, denotando ello una administración imperfecta.

El caso ya sabemos que no es solamente del Ayuntamiento de Zaragoza, sino que está muy generalizado en los Municipios españoles, sobre todo en las grandes poblaciones, pero no por ello hay que dejarlo sin remedio.

Se impone, pues, ahora que está próxima la discusión del presupuesto por el pleno municipal, acometer la importantísima tarea de reorganizar los servicios en todos sus aspectos, sin despilfarrar, claro es, pero huyendo al mismo tiempo de tacañerías de todo género, que no conducen más que al desbarajuste en los mismos.

Así lo esperamos del actual Ayuntamiento, y así creemos que es como mejor se sirve a la ciudad.

### Una joven demente pone fin a su vida arrojándose a la calle

HUESCA. — En Barbastro, en la calle de la Corte, una joven de 24 años se ha suicidado.

Según dice el parte de la Guardia civil, la vecina Tomasa Abadías Mur, de 24 años, soltera, aprovechando la ausencia de sus padres, se arrojó desde el segundo piso de la casa en que habitaban a la calle, quedando muerta instantáneamente. La infeliz mujer tenía desde hace tiempo perturbadas sus facultades mentales.

El suceso ha producido dolorosa impresión, pues la víctima era muy querida en el vecindario.—LACASA.

## LA POLITICA ALEMANA



A ruegos de los periodistas americanos que han querido conocer de cierto la verdad de los rumores alarmantes circulados en la Prensa de su país sobre la situación en Alemania, el presidente, Hindenburg, ha encargado al canceller Brüning que declarase que no existe el peligro de un golpe de

Arch. 806)

## UN GRAN INCENDIO EN AILES

### El fuego amenaza destruir completamente la Pardina

Ayer, en las últimas horas de la tarde, comenzaron a circular por Zaragoza noticias alarmantes acerca de un gran incendio que se había iniciado.

Las noticias fueron cundiendo y pronto se extendieron por la ciudad.

UN TELEGRAMA APREMIANTE DEL ALCALDE DE MEZALLOCHA

No tardó en confirmarse oficialmente la noticia del incendio.

El gobernador civil interino, don Pablo de Castro, recibió este telegrama del alcalde de Mezalocha:

"Horroroso incendio Pardina de apremiante del alcalde de Mezalocha, amenaza destruir poblado. Urge envío auxilios".

EL GOBERNADOR CONFERENCIA CON EL ALCALDE

Ante la petición de socorros tan apremiante del alcalde de Mezalocha, el gobernador, señor de Castro, conferencia con el alcalde accidental, señor Marraco, exponiéndole la crítica petición del poblado de Ailes.

Inmediatamente dispuso el señor Marraco la salida del servicio de incendios para el lugar del siniestro,

cumpliéndose su mandato a los pocos momentos.

QUEDA EL FUEGO EXTINGUIDO

Pocas horas después de llegar al pueblo de Ailes el servicio de bomberos se recibió otro telegrama del alcalde de Mezalocha.

Manifestaba que el fuego había sido extinguido por los bomberos, que no habían ocurrido desgracias personales y que por correo enviaba detalles del siniestro.

### Una reunión en Madrid de la Federación Aeronáutica Española

Hoy se celebra en Madrid, a las seis de la tarde, una reunión en la Federación Aeronáutica a la que están convocados todos los clubs españoles.

El Aero-Club local ha enviado asimismo un delegado para esta reunión, en la que se tratarán importantes asuntos para el porvenir de la aviación civil.

### El señor Tormo da cuenta de la agresión a un catedrático de Salamanca por un alumno que había suspendido

MADRID. — El ministro de Instrucción Pública manifestó a los periodistas que el rector de Valladolid le había comunicado por teléfono que en dicha ciudad se había registrado un lamentable suceso.

Un estudiante que había sido suspendido esperó en la puerta de la Universidad al catedrático don Bartolomé del Cerro, agrediendo brutalmente y produciéndole lesiones de pronóstico reservado. Al estudiante agresor, cuyo nombre se ignora, se le formará un consejo de disciplina.

El señor Tormo añadió:

—El caso no puede ser más deplorable, y para evitar se repitan estos sucesos se castigará severamente.

Después el señor Tormo dió cuenta de haber celebrado una conferencia telefónica con el rector de Barcelona, al cual no le ha admitido la dimisión que, según él, era irrevocable. Pero le he dado permiso para que acompañe a su señora a un balneario y cree que le ha podido convencer.

Refiriéndose a lo sucedido en la Facultad de Medicina dijo el ministro que no se habían suspendido todas las clases, sino algunas.

Es inexacto lo que se dice del catedrático señor Novoa Santos, ya que no ha faltado a clase.

### Un niño muere abrasado, víctima de una imprudencia

HUESCA. — La Benemérita de Hecho comunica que en las obras que se realizan en la entrada del vecino pueblo de Siresa unos niños que se hallaban jugando cogieron un bidón de gasolina, con escasa cantidad de combustible. Le prendieron fuego y el niño José García Mendiara, de 7 años, dió un puntapié al bidón, con tan mala fortuna que las llamas prendieron en sus ropitas, causándole heridas tan graves a consecuencia de las cuales falleció a los pocos momentos.—LACASA.

## De Congreso de médicos alienistas



Los concurrentes al Congreso de Neurología que actualmente se celebra en nuestra ciudad, durante su visita al Manicomio de Nuestra Señora del Pilar.

(Foto. A. de la Barrera)

(Véase la información en la página 11)

## HISTORIA MENUDA

UNA GRACIA DE LAMAS

Miguel Lamas fué un actor capaz de colocar una morcilla en la punta de un sable.

Representaba una vez "La gente seria", obra en la que sale vestido de diablo, "luciendo" con gran satisfacción un enorme rabo.

Al hacer mutis se cogió intencionalmente el rabo con una puerta y empezó a dar "aullidos", como si le doliese de verdad.

La gracia fué celebradísima.

### Un niño es atropellado por un automóvil

En el Hospital fué curado por el doctor Ferrer José Cabello Sancho, de 6 años.

Presentaba dos grandes heridas, de pronóstico reservado: una en la región frontal izquierda, interesando el periostio y cuero cabelludo, y otra en la región malar derecha, de diez centímetros de extensión.

Ambas se las produjo un automóvil, que le atropelló.

## NUEVO PRESIDENTE



El general don Carlos Galindo, presidente del Consejo de Bolivia, después de la revolución que estalló en aquella República y de haber acusado a Leguía por malversación de fondos.



## ACTUALIDAD INTERNACIONAL

## La Federación de los Estados europeos

Presidida por Aristides Briand, ya labora la Comisión de Estudios para lograr la plena realización del proyecto de Federación de los Estados de Europa que ha visto la luz primera en la reunión celebrada en Ginebra el día 23 del mes en curso.

Tarea difícil, comprometida, prolija y compleja es la que debe desarrollar la Comisión de Estudios donde la experiencia de Sir Eric Drumont, como secretario general, se pondrá de manifiesto, plasmando en aciertos seguros las gestiones cuyo desenvolvimiento bien orientado finará en la instauración del plan federativo que ligará con nuevos lazos a los países de Europa.

Pero los escollos a salvar son muchos e importantes, debidos a los aspectos económico, financiero, político y social del proyecto en estudio.

A fines de noviembre próximo ya se abordarán los dos primeros, económico y financiero, en una Conferencia internacional que tendrá ese carácter exclusivamente.

Sus características, aparte la financiera, económica y aduanera, han de ser objeto de previos acuerdos para lograr en la Conferencia un acuerdo unánime y completo.

Esta Conferencia ya ha merecido la mejor acogida entre los Estados más interesados, singularmente por parte de los agrarios (Rumania, Rumania y Yugoslavia), cuyo reciente convenio quedará seguramente fortificado y bien afianzado.

En los aspectos político y social la tarea de la Comisión de Estudios es un tanto espinosa, teniendo en cuenta que debe decidir la admisión o no en la Federación europea de Rusia y Turquía, países que no forman parte de la Sociedad General de las Naciones.

Y en el próximo abril de 1931, en nueva Conferencia internacional, quedará concluido, ultimado y posiblemente por unanimidad aceptado el proyecto federativo que elabore la Comisión, finando así su cometido.

## UNA "OFENSIVA" ECONOMICA DE RUSIA CONTRA LOS PAISES AGRARIOS

La "ofensiva" económica de Rusia contra los países agrarios se halla ahora en el comienzo de su apogeo.

Sus efectos, sentidos desde luego por los Estados más exportadores agrarios (Rumania y Yugoslavia y Hungría) comienzan a sentirse en los Estados Unidos, a cuyos mercados va muy pronto a afectar el famoso "dumping" del trigo puesto en práctica por los Soviets.

En Norteamérica cunde gran alarma ante el anuncio, bien fundado, de que los rusos colocarán en breve plazo en el mercado de Chicago cinco millones de quintales métricos de trigo a precios sin competencia.

Los Comisarios del Pueblo (Consejo de ministros) en Rusia se esfuerzan por todos los medios en propulsar esta campaña incitando a forzar la producción y exportación en la mayor escala posible.

Las razones de Gobierno que les impulsan a esta campaña de modo poco explícito acaban de ser expuestas en el mitin celebrado por los obreros del transporte por el mar Negro, en Novorossiks.

Un comisario explicó la razón del "dumping" en la necesidad para el Gobierno de adquirir divisas extranjeras a fin de poder continuar desarrollando el plan de desenvolvimiento industrial en Rusia.

Precisamente los Soviets tendrán que pagar en plazo breve unos cien millones de francos oro por la maquinaria y accesorios que adquirieron con la finalidad apuntada.

La actividad exportadora de los rusos y aplicación del "dumping" no queda constreñida sólo a los trigos, sino que la extienden también a las maderas y algunos minerales, como el manganeso.

Únicamente han consentido restricciones en la exportación de huevos y aves.

La amenaza soviética de trastornar la economía mundial subsiste, y a prevenirse y salvaguardar sus mercados de tan funesta concurrencia se aprestan varias naciones, especialmente Norteamérica, Inglaterra y los países agrarios europeos.

S. S.

A. RUIZ DIEZ  
Especialista en NIÑOS  
Rayos X  
SAN PABLO, 34

## LOS SUCESOS DEL DIA

## En los montes de Zuera arde un centenar de pinos

Prestando servicio de campo los guardias civiles Santiago Acín Bretos e Isaac Román Peña observaron que en el lugar denominado Garceles, de la partida Graveruela del Cerro de la Plana, se había iniciado un incendio que amenazaba destruir aquellos frondosos pinares.

Auxiliados por los guardas forestales Anselmo Felipe y Fermín Alonso y de los vigilantes de incendios Vicente Felipe y Leandro Miguel, se dirigieron al lugar del siniestro, procediendo con toda diligencia a su localización y extinción.

Tras cuatro horas de grandes esfuerzos consiguieron atajar la furia destructora del fuego y alcanzar su completa extinción.

Se quemaron unos ciento cuarenta pinos y gran cantidad de matas bajas.

Las pérdidas fueron de relativa consideración.

La Benemérita practica indagaciones para averiguar las causas originarias del siniestro.

## UN TENDERO AMENAZA A DOS VECINOS CON UNA ESCOPETA

En la plaza Rela, de la villa de Godojos, hallándose José Cubero Castejón en su tienda de ultramarinos, por cuestiones familiares sostuvo una discusión con sus convencidos Victorino y Antonio López Millán.

Acalorado, José cogió una escopeta y amenazó a los dos hermanos, siendo denunciado por ellos.

Fué detenido por la Guardia civil, que le ocupó la escopeta y puso a José a disposición del Juzgado municipal.

## UNA DETENCION EN BORJA

Por la Benemérita fué detenido Francisco Algar Santacruz, vecino de Zaragoza, reclamado, por presunta estafa, por el Juzgado de Tafalla.

## EN UNA TIENDA DE BORJA SUSTRAN UNA ZOFRA

En la tienda que posee en Borja, calle Mayor, José Navarro Celmenidi, sustrajo una zofra, valorada en 45 pesetas, José Galbete Gascón.

La Benemérita realizó indagaciones para la captura de su autor, logrando detenerle en el pueblo de Ainzón, rescatando la zofra sustraída.

A disposición del Juzgado fué puesto el detenido.

## UN CICLISTA SE CAE Y QUEDA LESIONADO

En el Hospital provincial fué curado por el doctor don Emilio Lajusticia Julián Jiménez Palacio, de 18 años, albañil de oficio.

Presentaba una luxación de la articulación tibio-tarsiana, con fractura del peroné izquierdo, de carácter leve.

Según manifestó, se había caído de la bicicleta que montaba.

Quedó instalado en la sala de San Cosme.

**Restaurant Ruiseñores**  
: Terrazas para café :  
Sitio ideal de Zaragoza



## PARA EL MES PROXIMO

## El Salón de Fotografía de Zaragoza

Reina gran animación en la Sociedad Fotográfica ante el Salón de fotografía que se aproxima y que, por el número y calidad de los envíos recibidos, superará lo conocido.

De todas partes del mundo llegan numerosos paquetes conteniendo valiosos ejemplares que selecciona un competente Jurado.

No es exagerado indicar que el Salón de Zaragoza constituirá un acontecimiento artístico y será uno de los más importantes del mundo, con lo cual no hace más que cimentar su fama, ya muy apreciada entre todos los amantes de la fotografía.

Gracias a la colaboración del Centro Mercantil, el Salón se inaugurará, con todos los honores, el día 18 de octubre en el magnífico salón de fiestas.

Los amantes de lo bello están de enhorabuena, ya que podrán deleitarse viendo las obras más destacadas de los fotógrafos más renombrados, tanto aficionados como profesionales.

## LOS BOXFADORES ESPAÑOLES



El equipo español de boxeo que ha sido batido, uno por uno, en sus combates celebrados en Munich.

(Foto. Contreras y Vilaseca)

## Al intentar sacar agua cae a una balsa y se ahoga

Huesca. — La Guardia civil de Barbastro comunica a este Gobierno que en el pueblo de Salas Altas la vecina Teresa Naval Pano, de 39 años, se encontraba en un huerto de su propiedad regando las hortalizas, para lo cual extraía agua de una balsa de unos dos metros de profundidad.

Sin duda tuvo la desgracia de resbalar y caer a la balsa, sin que nadie le pudiera prestar auxilio, pues

se hallaba sola en el huerto. La infeliz mujer pereció ahogada. — LA-CASA.

## EN CODO

## Un sexagenario se cae de un carro y se fractura una pierna

En Codo se cayó del carro que conducía Cándido Alcañiz Morales, de 66 años, lesionándose de consideración.

Se produjo la fractura completa de la tibia y peroné derecho, ingresando en el Hospital, donde le curó el doctor Muñoz.

Quedó instalado en la sala de San Cosme.

## UN ACCIDENTE EN EJEJA DE LOS CABALLEROS

## Es coceado un jornalero y queda lesionado de consideración

En Ejeja de los Caballeros, conduciendo una caballería Francisco Miguel Canales, de 30 años, jornalero, se le espantó.

Le dió varias coces, alcanzándole una en pleno rostro, produciéndole la fractura de los huesos de la nariz, con herida contusa, de pronóstico reservado.

Fué curado por el médico titular y transportado a Zaragoza, ingresando en el Hospital.

Le hizo una detenida cura el doctor Ferrer, quedando luego hospitalizado en la sala de San Cosme.

## LA POLITICA QUE SE IMPONE

## Hombres así hacen mucha falta

Nos referimos con las titulares que encabezan estas líneas al alcalde de Albalate del Arzobispo y a la labor que en beneficio de su pueblo ha hecho y continúa realizando.

Conste, de antemano, que no condecamos a don José Rivera, susodicho alcalde, de cuya existencia nada sabemos.

Por sus hechos lo hemos conocido ayer, quedando gratamente sorprendidos de su labor, y extrañados, extrañadísimos, de su larga permanencia en la Alcaldía de dicho pueblo, que ya no lo es tanto, pues además de contar con cinco mil habitantes tiene servicios y cosas de las que carecen otros, muchos pueblos.

Realmente es un caso extraordinario el de este señor Rivera. Doce años consecutivos al frente de la Alcaldía demuestran muchas cosas en su favor y hablan mucho y bien de Albalate del Arzobispo.

Maravilla y asombra, conociendo la política que en nuestro país se "gasta", que un hombre haya podido sostenerse tanto tiempo en un cargo que tanto fatiga y desgasta, y máxime teniendo en cuenta la división en bandos que suele haber en los pueblos, los caciques y caciquillos que crecen y se desarrollan amparados y sostenidos por el régimen político imperante y las alternativas casi continuas de los Gobiernos que rigen los destinos del país.

Caso parecido a este, mayor que este en su estado actual, conocíamos solamente uno, y no se trata de español. En una visita oficial que hace unos años hizo a nuestra ciudad el alcalde de Pau le oímos decir, contestando a preguntas que se le hicieron, que llevaba ejerciendo la Alcaldía veinte años, y que todos estaban tan contentos.

—Como aquí— le replicaron sorprendidos—; igual que en España, que cambiamos de alcaldes, y de todo, como de camisa.

Algo exagerado es el comentario, aunque no mucho; pero si a nuestra ciudad nos hemos de referir, desde el comienzo de siglo acá, el promedio de nuestros alcaldes escasamente llega al año de duración, y recordamos perfectamente que los que han actuado dos (seguramente no pasan de tres), han sido considerados como fenómenos de permanencia.

Por ello no es de extrañar que cause asombro el caso del señor Rivera.

Realmente, ha tenido tiempo para desarrollar iniciativas; pero no es menor real y cierto que su labor ha agradado al vecindario, ha sido muy beneficiosa para el pueblo, cuando durante tantos años ha merecido (y la sigue mereciendo) la confianza de sus convencidos.

Si el caso de Albalate del Arzobispo se repitiera con frecuencia en nuestra política municipal, otra, muy otra situación sería la de nuestros pueblos y ciudades en sus diferentes aspectos y en todos los órdenes de la vida, y hasta la política general habría de variar seguramente de rumbos y procedimientos, haciéndolos más prácticos y convenientes que los que hoy desarrolla.

A nuestro juicio, este caso tipo de Albalate dice mucho en cuanto a la política que se impone y a los hombres que se necesitan. Pregona los beneficios de la estabilidad en los cargos y habla muy alto y muy fuerte en favor de los pueblos que han sabido y podido colocarse en tan práctica y conveniente situación.

Nosotros seguimos admirados del vecindario de Albalate del Arzobispo, y del señor Rivera, y nos parece que dan un ejemplo muy digno de imitarse.

E.

## Doctor A. Pérez Albert

Enfermedades de los NIÑOS

Rayos X. — Electricidad. — Lámpara de cuarzo. — Horas: de once a una y de tres a cinco

Alfonso I, 28, entlo.—Teléf. 26-23

## CLINICA ORTOPEDICA E. BAEZA

Aparatos Ortopédicos para

## HERNIADOS

Brazos y piernas artificiales  
Corsés Ortopédicos

Desviaciones de pies y piernas  
Consulta: 12-2 y 5-7 horas

Plaza del Pilar, 17, 18 y 19-Zaragoza.

No afectan al corazón.















vaya a enlazar con la de Madrid-Delicias.

Segundo. Que los gastos del proyecto e instalación de dicha línea sean de cuenta y cargo de dicha Sociedad, sujetándose en un todo a lo legislado en las demás concesiones que tiene en explotación.

Tercero. Que previa la aprobación del proyecto por la superioridad e informe del Ayuntamiento, se proceda a su instalación simultáneamente con los trabajos de pavimentación, teniendo en cuenta la economía que representa esta oportunidad y el enorme gasto que supondría su instalación después, teniendo que levantar cientos de metros de pavimento, sin olvidar los defectos inevitables que resultan al acoplar los carriles sobre un bombeo constante y uniforme.

El señor Marraco señaló la conveniencia, si el proyecto se lleva a la práctica, de estudiar la creación de un arbitrio especial de terrenos y propiedades por el aumento en los valores de aquéllos comprendidos en las ventajas derivadas del nuevo servicio tranviario.

### Nombramiento de secretarios municipales

Provincia de Teruel. — De Torres de Albarracín, don Felipe Rubio Talayero, secretario de Cucalón; de Montoro de Mezquita, don Antonio Rodríguez Alonso, idem de Uriel (Valladolid); de El Vallecillo, don Miguel Santiago Martínez, idem de Ruesta; de Veguilla de la Sierra, don David Ayuso Peña, idem de Fuentes Calientes.

Provincia de Zaragoza. — De Alborge, don Antonio Rodríguez Alonso, secretario de Uriel (Valladolid); de Aldehuela de Liestos, don Mateo Royo Herrero, exsecretario de Sememat; de Alforque, don Sebastián Pérez Malo, secretario de Jorcar; de Almonacid de la Cuba, don Matías León Pascual Rubio, secretario de Tabuenca; de Bagüés, don Angel Llopis Sanseloni, opositor número 117; de Calceña, don Emilio Muñoz Tejedor, secretario de Bisimbre; de Luceni, don Antonio Caballero Martín, exsecretario de Miedes; de Mezalocha, don Clemente Dolado Pérez, secretario de Orcajo-Valconchán; de Miedes de Aragón, don Antonio Royo Pastor, exsecretario de Alforque; de Navardún, don Antonio Rodríguez Alonso, secretario de Uriel; de Orea de Calatayud, don Pedro Sanz Hergueta, idem de Nepas (Soria).

### INFORMACION MUNICIPAL

#### SOLICITANDO UN PREMIO

La Asociación profesional de estudiantes de Medicina, en atento besalamano que dirige al alcalde, ruega la donación de un premio del Ayuntamiento para el festival deportivo que se celebrará en fecha aún no determinada.

#### OTRO PREMIO PARA "HELIOS"

También la Sociedad Naturista "Helios" ha solicitado del señor Jordana un premio con destino a la fiesta náutica que con motivo de las fiestas del Pilar celebrará el día 16 de octubre en el río Ebro.

#### INVITACION AL AYUNTAMIENTO

La Hermandad de la Virgen de la Salud invitó al alcalde a la solemnidad religiosa que celebrará mañana, a las diez y media, en la iglesia del Seminario de San Carlos.

#### SUBASTA DE UN PONTON

Ayer, a las once de la mañana, se celebró la subasta de un pontón, que hubo de declararse desierta por falta de licitadores.

Volverá a celebrarse en segunda convocatoria en fecha aún no determinada.

#### LA COLOCACION DE TUBERIAS EN LAS CALLES DE CONDE ARANDA Y PORTILLO

El próximo lunes comenzarán las obras de tendido de tuberías en las calles de Conde Aranda y Portillo.

La circulación, por tanto, quedará interceptada, considerándose de doble dirección las calles de Azoque, Pignatelli y Palomeque, a fin de desahogar el tráfico de la de Escuelas Pías y adyacentes.

Se abrirá el tráfico en la zona interceptada solamente los días de corridas de toros.

## FEMINA ESCULTISTA

# Van a salir al campo unas zaragozanas, que serán las primeras exploradoras españolas

Un gesto moderno y bello de nuestras gentiles muchachas



El Comité organizador de la "Asociación Escultista Femenina", integrado por bellísimas damitas zaragozanas, que con el espíritu moderno de la mujer del día, emprenden una cruzada en pro de la cultura física femenina. (Foto. A. de la Barrera)

—“Al campo boy-scout voy; donde probaros espero...”, que si vos sois duro y fuerte, fuerte y dura también soy.

Así y plagiando la frase a don Nuño, este atrevido gesto—moderno y bello—de las muchachas zaragozanas que van a salir al campo bajo el emblema de la popular Institución de los Exploradores, parece decir a sus camaradas, los boy-scout españoles:

—Nosotras—nos han dicho las bellas y simpáticas exploradoras—somos las primeras que en España hemos formado la asociación que ha de ajustarse a los estatutos internacionales de los boy-scout. En Inglaterra tiene precedentes la Asociación Escultista Femenina, y allí ha tomado un gran incremento.

—¿Y en España cómo es que no



Conchita Bernardos, morena, airosa, muy aragonesa, que con el nuevo uniforme resulta adorable y gentil exploradora.

ha cuajado antes la idea?—preguntamos.

—En Barcelona y Madrid hubo gestiones, que no cristalizaron, para agrupar a las jóvenes deportistas amantes del camping.

—¿Quizás por escasa afición?

—No sé. Pero lo cierto es que no lograron salir al campo. Existen, sí, en Madrid, otras asociaciones femeninas como la de las "Legionarias de

la Salud”, de carácter curativo; pero lo que nosotras vamos a hacer es completamente diferente: Nada del campo como sanatorio, sino la vida al aire libre para fortalecer y educar físicamente a las mujeres sanas. Para entrar en la asociación precisa certificado médico de buena salud y no tener constitución física defectuosa. Un bello plan deportivo.

El periodista por convicción, ama el deporte por el deporte mismo y comulga con los modernos ideales de la juventud pujante: “cultura y deporte”. Por esto, para él al menos, tiene el bello gesto de las muchachas zaragozanas mucho de admirable, ya que denota una gran preparación hacia el apostolado moderno, y el



Aurorita Sanz, esbelta y elegante, dispuesta a dar con el cuerno campestre la llamada para el alistamiento en la nueva asociación femenina.



Maruja Caridad Santos, guapa porque sí, ataviada con el equipo completo



Delia Sanz, simpática y decidida, con cara de niño travieso, ha elegido una voluminosa mochila para sus excursiones, porque ella es fuerte y valiente como la que más.

abandono de las viejas y carcomidas costumbres, llenas de prejuicios, que no permitían a la mujer salirse de la esfera de las comodidades caseras, de la exhibición callejera a hora fija, y del “firt” más o menos cursi y ocasional.

Estas lindas muchachas se han reunido y han formado una Asociación Escultista Femenina, habiendo reali-

zando ellas todas las gestiones y desenvolviéndose con completa autonomía e independencia. Será una entidad paralela a los exploradores, pero con ella no tiene más relación que la de los ideales comunes.

Organización, instrucción, prácticas, excursiones, todo estará dirigido por el Comité de Instructoras, primeras muchachas que con el ejemplo predicarán el apostolado escultista.

No se trata de ridículas organizaciones exhibicionistas, ni de instituciones de credo militar. Los exploradores, al contrario de lo que mucha gente supone, no se agrupan con la mira puesta en la educación disciplinaria, sino en el ideal de cultura física y de práctica de vida al aire libre.

Por ende la naciente y femenina asociación se ceñirá en un todo a las prácticas escultistas, abandonando las exhibiciones y formaciones.

Conchita Bernardos, María Caridad Santos, Aurora Sanz y Delia Sanz, cuatro instructoras distinguidas, elegantes, animosas, que conocen ya el secreto de las montañas y recorrieron sendos kilómetros de la vida nueva a pleno aire.

Departimos con ellas en los locales provisionales de la Asociación.

Están con ellas Martina Bescós, Pilar Bernardo, Maruja Rábanos, Rosario Roldán, Olimpia Roldán, Mercedes Bernardos y Amparo Navarro, todo el cuadro de las modernas escultistas que van a comenzar la cruzada deportiva. Nos dicen:

—Independiente de los muchachos funcionará nuestra asociación. Nuestras excursiones y nuestros actos son independientes de los de los exploradores, así como nuestro domicilio social. Chicas solas. Tenemos medios suficientes para valernos por nosotras mismas.

—¿Hay muchas inscritas?

—Actualmente, apenas en marcha la Asociación, somos más de cuarenta.

—¿Eso va muy bien!

—Las suficientes para comenzar. Aun así hay que podar las aficiones cuando sometamos a las nuevas al régimen de campo.

—¿Excursiones?

—Semanalmente. Los domingos. Nosotras llevamos saliendo todo el verano. A Valdeguerrana, al Gállego, al castillo de Miranda, al Soto, a los Pinares de Valmadrid. La próxima temporada haremos excursiones de más kilómetros.

Porque conocemos a la mujer, hemos tenido una duda que necesitábamos aclarar.

Moderna o anticuada, la mujer ha tenido siempre la debilidad de la indumentaria.

¿Habrá sido prolija la cuestión del uniforme? ¿Cuánto no habrán discutido las organizadoras para llegar a un acuerdo?

Lo preguntamos a María Caridad Santos, mientras le hacemos una fotografía con la mochila a las espaldas:

—No—contesta.—La decisión fué rápida. Nuestro traje es muy práctico, como el fin a que se destina. Nada de adornos. Sencillo, calzado cómodo con pequeño tacón, medias y sombrero explorador. Únicamente hemos acordado llevar, en lugar de capote, un abrigo de corte inglés muy elegante, que es impermeable a la vez.

—¿Y la mochila, Caridad?

—Únicamente para las excursiones largas. Quizás sea lo que más difícil se les haga a algunas de llevar. Pero el deporte lo exige. La mujer deportista, seria y discreta, no debe oír los comentarios. A su camino, a lo suyo, a sus aficiones, sin importarle la crítica de los que no la comprenden.

—¿Es raro el uniforme?

—No. Lo que cualquier equipo de campo.

—¿Es cierto que algunas de ustedes acamparon ya este verano en Oza?

—Sí. Martina Bescós y yo.

—¿Caramba!

—Quince días de vida de tienda de campaña.

—¿Magnífico!

—¿Oh! ¡Usted ya lo sabe...!

Un último interrogatorio, mientras el fotógrafo recoge sus útiles y nos disponemos a marchar.

—¿Cuándo salen uniformadas?

—El domingo!

—¿A dónde?

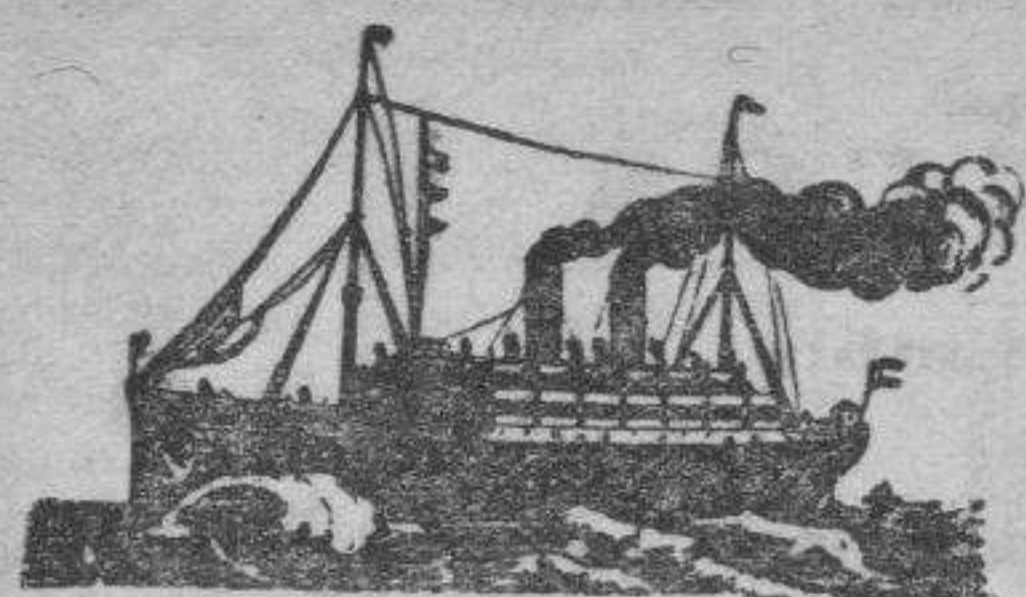
—¿Va usted a venir?

—¿Quizás!









**Holland América-Line**

Para Habana, Veracruz y New York. En viaje extraordinario, rápido, gran lujo y económico, saldrá de Santander y Gijón el día 14 de noviembre el magnífico trasatlántico de 25.000 toneladas y dos hélices

**“VOLENDAM”**

que admitirá pasajeros de lujo, primera clase, turista, tercera preferente y tercera en camarotes.

Próximas salidas de Bilbao, para Habana, Veracruz, Tampico y New-Orleans.

Vapor “MAASDAM”, el 23 de septiembre. — Vapor “SPAARN DAM” 14 octubre.

Vapor “LEERDAM”, el 4 de noviembre. — Vapor “EDAM”, el 25 noviembre.

Que admitirán pasajeros de cámara y tercera en camarotes.

Para toda clase de informes, reserva de plazas, billetes de pasaje etc., dirigirse a los consignatarios autorizados:

PEREZ ULLIVARRI E HIJOS, LTD.—BILBAO.—Barroeta Aldamar, 2 (frente a la Aduana). — Telegramas “ULLIVARRI”. Bilbao. Teléfonos 11.340 y 11.349

**EL INMEJORABLE PAPEL DE FUMAR**



**CLINICA MURO**

Alis — Venéreo — Impotencia  
Aplicación de los procedimientos más modernos

Mártires, 16, pral. Arco de Cinegio Zaragoza

**CLINICA DENTAL**

José María Aguado Rosel  
ODONTOLOGO  
Enfermedades de boca y dientes  
PLAZA DEL PILAR, 13, 1.º DCHA.

**TALLERES ORTOPEDICOS M. LACAMBRA**

Unico constructor en la Región

**BRAGUEROS**

Treinta modelos diferentes. Brazos y piernas artificiales, corsés ortopédicos y toda clase de aparatos de ortopedia.

A PLAZOS Y AL CONTADO  
MIGUEL SERVET, 12. Zaragoza-Tel. 10-57

**INST. TUTO AMADO**

DON JAIME, 44—APARTADO 63 ZARAGOZA

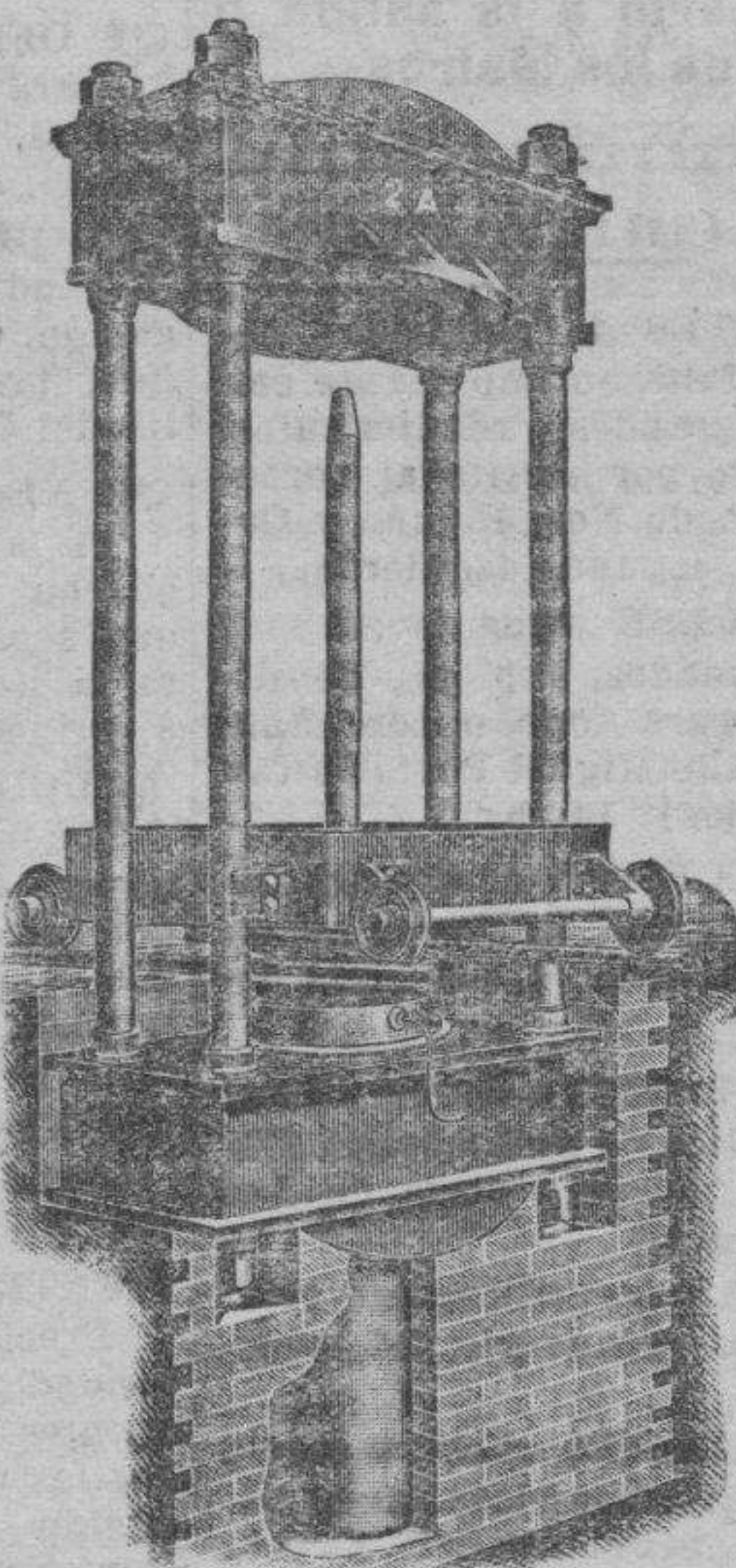
**Preparación para ingreso en ACADEMIA GENERAL INGENIEROS CIVILES**

La Academia de mejores resultados en las convocatorias de este año. Pida reglamentos y relaciones de ingresado

**HOTEL PRINCIPE INDEPENDENCIA, 21**  
Teléfono núm. 29-80

Servicio de restaurant.—Langosta y pollo a todas las comidas  
Cubierto: cinco pesetas

**AVERLY**



Sociedad Anónima  
Nombre comercial registrado  
Paseo de María Agustín, 17  
ZARAGOZA

PRENSAS HIDRAULICAS para extracción de ACEITE DE OLIVA

BOMBAS HIDRAULICAS hasta de 6 PISTONES, SIN ENGRAVACIONES, lo más moderno.

PRENSAS PARA UVA de especial construcción.

Las prensas sistema **AVERLY** son muy acreditadas.

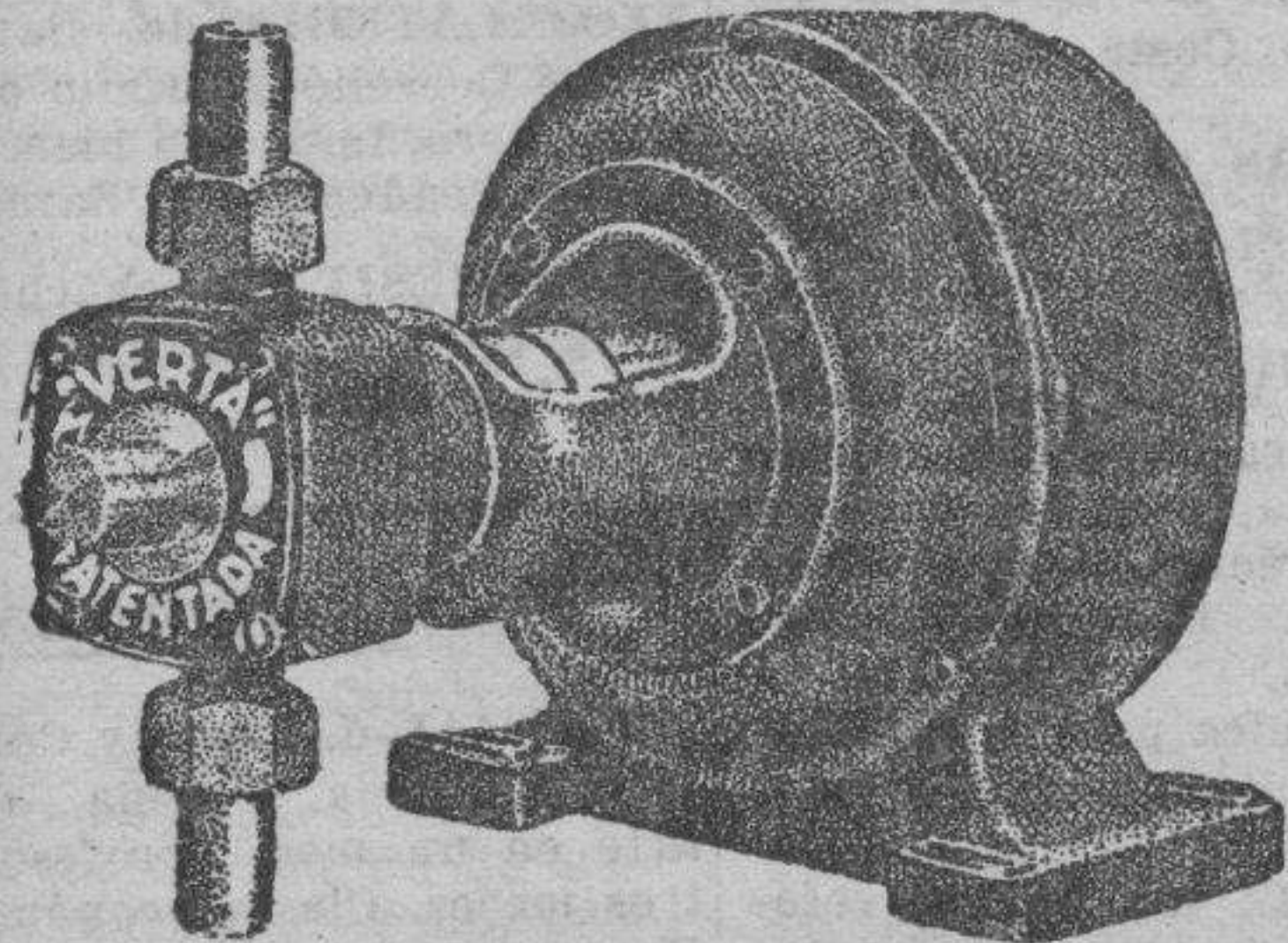
GRANDES FUNDICIONES

Molinería - Turbinas - Panaderías Transmisiones - Accesorios.

OFICINAS Y TALLERES:

Paseo María Agustín, 17  
(CAMPO SEPULCRO)

PRENSA HIDRAULICA TIPO EXTRA REFORZADO



**Bomba “VERTA”**

Los mejores para usos domésticos agrícolas e industriales

JOAQUIN GUIRAL  
SAN JORGE, 6 y 8  
teléfono 3626-ZARRAGOZA

**Lea usted y anuncie en “La Voz de Aragón”**

**¿Señoras?**

El mayor éxito del año es la ONDULACION PERMANENTE del Salón de Peluquería

**LA ROYAL**

Alfonso I, 32, pral. (Frente a Barranquero) - TELEFONO 2.804

ONDULACION PERMANENTE desde 15 pesetas, cabeza completa. Especialidad en ondas al agua.

Afortunadamente, no ha sido Bertrand, que en este caso no hubiera huído ante él, lo conozco.

Acercábase la época de la clausura de la caza y por lo mismo era necesario apresurarse a aprovechar el tiempo que quedaba, a fin de realizar lo más pronto posible beneficios suficientes para poder esperar la época favorable; porque en breve se prohibiría la venta de caza y no podría Bilain deshacerse de ella, lo cual le privaría de todo recurso.

Resolvió, pues, trabajar toda la noche.

Juana había llegado, por su parte, a familiarizarse con aquella situación, hasta el punto de verle marchar sin temor, confiada en su destreza y cautela, que se habían hasta preservado de un fracaso.

Un domingo, al sonar la una de la madrugada en la iglesia de Vigneuil, aquella misma iglesia de donde salían tan felices y complacidos Tomás y Juana el día de su casamiento, abrazó Bilain a su mujer, tomó su escopeta, porque jamás salía de casa sin ella, y partió para su expedición.

Tras un día lluvioso, se había aclarado el horizonte, y la luna, cuyo resplandor se filtraba a través de las nubes rápidamente barridas por un viento Norte bastante fuerte, dejaba ver su plateado disco a intervalos desiguales.

En circunstancias normales y con un tiempo semejante, Bilain no se hubiera movido de su casa; mas como quería reunir la mayor cantidad de dinero posible, desafiaba todos los peligros, metiéndose apresuradamente en la espesura cuando el cielo se aclaraba y no volviendo a ponerse en marcha hasta que alguna espesa nube velaba de nuevo la luna y le permitía seguir su camino sin ser visto.

Pasó la noche sin incidente alguno, y Bilain regresaba a su hogar cruzando, cargado de su botín, un llano perteneciente al conde, que no distaba más de un kilómetro de su vivienda, cuando de repente, a diez metros, alzóse un hombre, que le gritó:

—¡Alto!

Y cuando Bilain se disponía a huir vió que aquel hombre no podía sino ser uno de los guardas del conde, a misma voz repitió:

—¡Alto, o eres muerto!

—¡Santiago Bertrand!—exclamó reconociendo la voz de su mortal enemigo.

Y yendo al guardabosque, le dijo con ademán provocativo:

—¿Crees acaso darme miedo?

Pero en el mismo instante sonó un disparo, y Bilain cayó cuando largo era, exclamando:

adivinó en el fuego de las miradas del guardabosque, cómo quería aprovechar su situación de mujer indefensa, y se preparó ante cualquier asechanza de Bertrand.

Impulsivo éste, osado mejor, no tardó en descubrir nuevamente sus torpes designios.

Zalamero, procurando torpemente que Juana no advirtiera su fin, se acercó un día a la tabernera en son de paz.

—Perdonadme—le dijo—, con un tono humillado y arrepentido—, Perdonad un proceder del que estoy avergonzado. Ya sé que no merece un leal amigo, como es vuestro marido, mi proceder criminal.

Muy bien se me estuvo el castigo que me infligió y ahora lo reconozco.

Yo procuraré reparar el daño que os he causado buscando que la parroquia de la Estrella, vuelva a reunirse nuevamente bajo este techo y anime nuevamente este simpático recinto que respira simpatía y honradez.

A medida que hablaba el pérfido Bertrand se aproximaba a Juana, tal vez sin poderse contener, dominado por un poderoso impulso vandálico superior a su voluntad y a sus ficciones.

Juana, asqueada, irguió el busto adoptando una actitud de heroína, y por el tono de sus palabras, de mujer ofendida en lo más sagrado de su honra, escupió —podemos decir— en el rostro del guardabosque las siguientes palabras:

—No sé cómo soporto su presencia en esta honrada casa, sin cruzarle el rostro con mi mano, que tiembla de cólera al oír vuestras canalladas y al adivinar vuestros bajos propósitos.

Sólo la serenidad y la resignación que Dios me ha dado me contienen. Pero no apuréis mi paciencia, no me tentéis, porque soy capaz de completar la obra de mi pobre marido, que purga por vuestra infamia un delito que no cometió.

Marchaos, marchaos de aquí, si no queréis pasarlo mal.

Lo que habéis hecho en este hogar trayendo a él la ruina y la desgracia, haciendo que derramemos torrentes de lágrimas no tiene perdón. No lo tendrá nunca y en la hora de mi muerte me acordaré de ti —vil gusano—para maldecirte.

El tono de voz de Juana fué elevándose. Su indignación creció y su rostro perdió la calma con que había comenzado. En vano quería reponerse. Podía más en ella el coraje.

Y Juana buscó con los ojos en su alrededor algún objeto que emplear en su defensa.

No fué necesario. El perverso Bertrand adivinó en la actitud deci-





PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:

TRIMESTRE . . . 6 PTAS.

AÑO . . . . . 24 .

NÚMERO SUELTO: 10 CTS.

# La Voz de Aragón

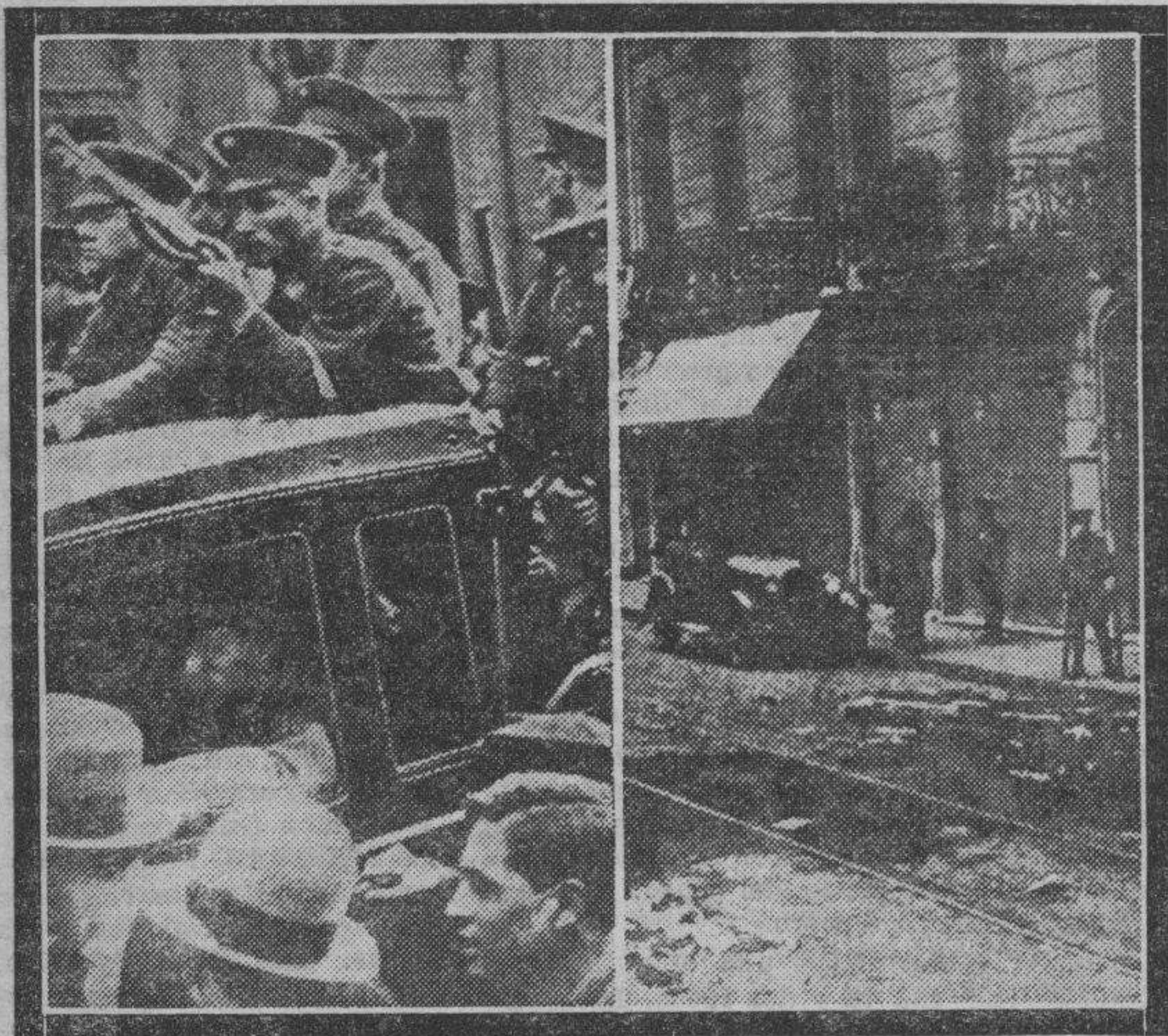
Fundador: Francisco Aznar Navarro

Sociedad Anónima

AÑO 1930

Número de 16 páginas

## Documentos gráficos de la revolución en Argentina



Los aspectos del movimiento revolucionario en Buenos Aires.—Un camión conduciendo tropas se abre paso difícilmente entre la multitud a su paso por la Avenida del Callao. — Destrozos producidos en algunos lugares. (Foto. Mica)

## TIC-TAC

NOTICIAS QUE DAREMOS DENTRO DE CIEN AÑOS

"En vista de que no han podido hallar ningún anciano apto para el cobro de la pensión correspondiente, ha sido disuelta la Caja de Previsión para la Vejez, después de celebrado el último homenaje en honor del anciano desconocido".

"El nuevo ministro de Gracia y Justicia, señor Albiñana, va a presentar en el próximo Consejo una enmienda en el Código vigente, mediante la cual todas las cuestiones de carácter político serán resueltas a estacazos. Se confía de este modo que triunfen los upetistas en las próximas elecciones".

"Comunican de Nápoles que la noche anterior fué hallado en completo estado de inanición un ciudadano de aspecto desastrado que hace días deambulaba por las calles de la ciudad y padecía monomanía de grandezas. Se cree que se trata del infeliz Mussolini desterrado de Italia hace muchos años con motivo de la baja de la lira".

"Hoy se proyectará en el Cine Monumental de la plaza de la Constitución la nueva producción "sonora-palpable-olorosa" de la "Malduba-Film" local, titulada "La Maromancia, la Perancia y el Estatuto Municipal". Se trata de una cinta de mucho metraje".

"Sigue abierta la suscripción para las obras del Pilar".

"Las fiestas de primavera en Zaragoza serán este año un acontecimiento si no nieva en abundancia como el pasado año".

"Hoy toma posesión de su cargo el nuevo gobernador de la provincia, persona competentísima, que dedicó muchos años al estudio de la agricultura y la filatelia en sus distintos aspectos".

PATYNAZO

## Los folletos del escalafón de Magisterio

La real orden de 13 del actual ("Gaceta" del 14) concede un plazo de veinte días que pueden utilizar los maestros y maestras que quieran adquirir más pronto el folleto de las seis primeras categorías del primer escalafón.

Dicho plazo se está aprovechando para hacer los paquetes postales que se han de enviar a las secciones administrativas de Primera enseñanza a fin de que éstas entreguen ejemplares, previo recibo, a los habilitados, cuyo recibo les será devuelto una vez que presenten las tarjetas de los interesados, que las secciones remitirán luego a la Dirección general.

Los maestros que no hagan uso del derecho que se les concede en la repetida orden, se entenderá que desean recibir sus folletos por conducto de sus respectivos habilitados.

## ¿Un asesinato en Baldellou?

HUESCA. — El teniente jefe de línea de la Benemérita, con residencia en Tamarite, comunica al Gobierno civil que al llegar al pueblo de Cam porrells para pasar revista a la fuerza de este puesto tuvo noticia de que en la partida "Plan de Mules", término municipal de Baldellou, se había cometido un asesinato, cuyo móvil había sido el robo.

El citado oficial salió precipitadamente para dicho puesto, anunciando que informará ampliamente del referido suceso. — CORRESPONSAL.

## Un obrero de Panticosa muere electrocutado

HUESCA. — En el Gobierno civil se han recibido noticias de Biescas dando cuenta de que los vecinos de Panticosa Domingo Belfo Pueyo y Justo Belfo Pes, ambos de 24 años de edad, solteros, se hallaban trabajando en las líneas de conducción de energía eléctrica de la Sociedad "Energías e Industrias Aragonesas" en la

partida denominada "Saras", de dicho término municipal. Se estableció inopinadamente un contacto con el cable de tierra y resultó muerto en el acto Domingo Belfo Pueyo, y herido de pronóstico reservado su compañero Justo.

El Juzgado levantó el cadáver, y el herido fué conducido al Hospital.

## RÁFAGAS

### LA PERSONALIDAD PERDIDA

Más triste que la suerte del hombre que perdió su nombre, es la de este otro hombre que no encuentra su propia personalidad. La ha perdido y no la encuentra, por mucho que se afane en recuperarla.

Hace años, cuando comenzó a vivir—la infancia y la adolescencia no pueden llamarse vida—sentíase dueño de una personalidad fuerte y robusta, que se manifestaba en todo momento y ocasión con perfil, con relieve y con acento propios.

Como una fuerza recóndita aquella personalidad le impulsaba en estas o en aquellas direcciones, según las inquietudes de su pensamiento y de su corazón. Lo mismo al actuar que al inhibirse, lo mismo al apetecer que al renunciar, era soberano de su albedrío.

Después, la vida fué tejiendo en torno suyo esas mallas sutiles como telas de araña que cohíben y aprisionan, que muerden en la voluntad como muerte de la lima en el hierro y la desgastan y laminan hasta convertirla en nada o casi nada.

Constituyó un hogar, que se le fué llenando de hijos. La esposa primero y cada uno de los vástagos después, fueron como eslabones de una cadena invisible que le maniataba, como una argolla tiránica sujeta a su cuello con una cerradura de la que se hubiera perdido la llave.

La robusta personalidad de antaño quiso volver por su fuero; debatióse ahincadamente, en ocasiones, contra las trabas que le mermaban autonomía. Pero siempre las reconveniones de los amigos prudentes, las admoniciones entre amistosas y severas de los que sobre él tenían autoridad, las lágrimas de la esposa o los bríos de los nenes, obligáronle a claudicar; a ser cauteloso, a ser sensato, que es la manera más segura de ser impersonal.

En esta brega de todos los días y de todas las horas fueron ensombreciéndose, anquilosándose los resortes de aquella individualidad poderosa y bien acusada que, en otro tiempo, constituyó su orgullo y su fuerza. Hoy ya no obedecen cuando trata de hacerlos funcionar. O responden tan torpemente que paralizan todo impulso.

Vive y se mueve como antes. iTene el mismo nombre y los mismos apellidos; conserva aparentemente la significación que tenía; pero nunca sus impulsos pueden abrirse paso sin rozar con los mil amortiguadores de que la realidad le ha circundado.

Si se propone ser generoso, la familia y la sociedad le obligan a ser egoísta; si se decide a ser valiente, le fuerzan a ser cauto o quizá cobarde. Si quiere batallar por puro amor a la justicia, le salen al paso reflexiones y conveniencias de un bajo linaje y de un poder avasallador.

Para los demás, acaso siga siendo un hombre. Para sí mismo, ha degenerado en un muñeco, en un autómatas de este vasto y grotesco bazar del mundo, en donde cada cosa tiene su precio y su destino.

Cuando vivía a salto de mata, pero mandaba en su albedrío, se consideraba superior a las más altas potestades humanas. Las desdeñaba desde el fondo de su rebeldía. Ahora, en cambio, vive con holgura, con fastuosidad casi. Pero se desprecia profundamente. Se tiene a sí mismo en muy poco más que una de esas marionetas movidas por un hilo.

Y lleno de sombría desesperación por la personalidad que ha perdido y no puede recuperar cree que le sobra todo: hasta el nombre y los apellidos. Para lo que es, con un número de orden tendría bastante.

JUAN JOSE LORENTE

## Anécdotas de la censura Después de un atentado

Los campos de los Monegros se mueren de sed. Una plaga bíblica parece azotar a esos desgraciados vecinos de Robres, de Castrejón de Monegros, de Lanaja, de La Almoñá, y a otros muchos pueblos más. Tan crítica es la situación que los Municipios se reúnen y se aprestan a elevar su voz en demanda de auxilio para la miseria que se enseñorea de los hogares. LA VOZ DE ARAGON recoge el clamor de esos vecindarios infortunados y encabeza así su información: "La tristísima situación de los Monegros".

Pero el censor estima que la miseria no se enseñorea. Y borra de esa titular la palabra "tristísima". Luego, amula párrafos y párrafos de la información; todos los que relatan la angustiosa situación de los Monegros; y a tal minucia llega el lápiz rojo, que en esta frase "los pueblos de esa llanada, a la que parece perseguir la desgracia"... tacha la palabra desgracia.

Porque bajo el régimen dictatorial la desgracia no persigue a nadie.

La censura no nos permitió decir que la persona nombrada para dirigir el grupo escolar Joaquín Costa había realizado un viaje a Barcelona a pie.

La censura no nos ha explicado todavía por qué no se podía decir que la persona nombrada para dirigir el grupo escolar Joaquín Costa había realizado a Barcelona un viaje a pie.

Sin embargo, la censura permitió publicar esta noticia en otros periódicos. Precisamente uno de ellos fué el órgano oficioso del upetismo: "La Nación".

## En el Gobierno civil entrega un industrial zaragozano un cheque de cinco mil pesetas

Ayer hizo entrega don Salvador Garicano, dueño del establecimiento instalado en el Arco Cinegío, 4, de un cheque al portador, extendido por el Banco Español de Río de la Plata, por el importe de 5.000 pesetas. Según manifestó, lo había encontrado en la vía pública su hijo Fernando.

Fuó mercedadamente elogiado el noble rasgo de los señores Garicano.



Durante las ceremonias celebradas con motivo del matrimonio del heredero de Italia, príncipe Humberto, con la princesa María José de Bélgica, un individuo llamado Da Rosa atentó contra la vida del primero. Actualmente se celebra la vista de este sensacional proceso. (Foto. Arch. 1.638)

## Ante el temor de un vuelco se arroja del carro y se mata

HUESCA. — El vecino de Argavieso Justo San Agustín Gracia, de 78 años, iba montado en un carro propiedad de un industrial de Huesca. Un brusco movimiento hizo temer a Justo un vuelco del vehículo y rápidamente se tiró a tierra.

Como no notara nada anormal en su organismo, continuó a pie hasta su domicilio, en donde se sintió enfermo, falleciendo a las pocas horas. Se cree que se fracturó la base del cráneo.—LACASA.

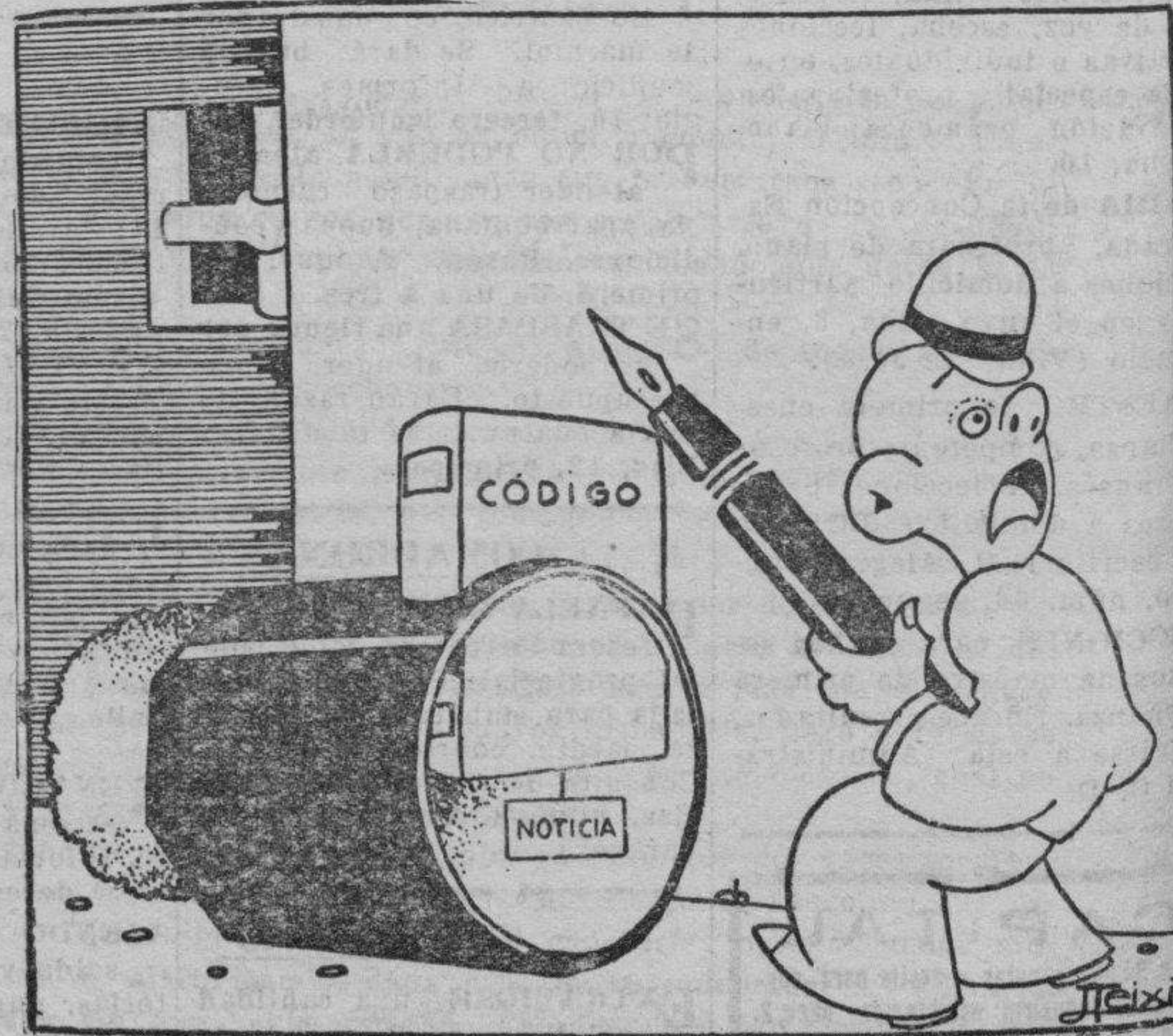
## Mañana:

## Las palabras y los hechos

Por Angel Ossorio y Gallardo

## Plegaria periódica

Por "Teixi"



—Señor: ¡En tus manos encomiendo mi pluma!